

路茶緊捺洛莫呼洛伽人非人等聞佛所說皆大歡喜信受奉行

### 大般若波羅蜜多經卷第五百七十三 珍三

大般若經第七會曼殊室利分序 珍四  
聞夫即相無覩挺真如之壯觀即慮無知成種智之默識但二塵且落時遂見以輕濃五翳將披復因疑而聚散是以驟明空道給孤總旋憩之場歷選時徒妙吉昇對揚之重忽無覩以瞻仰俄不聆以餐悟既泯修而造修亦絕學而趨學狀其區別則菩提萬流斷其混茫則涅槃一相一相則不見生死萬流則無非佛法不壞假名之繁總而開實相之沉寥正明如來法無況菩薩法菩薩法無況二乘法二乘法無況凡夫法法尚不有何有菩提尚無菩提云何可趣尚無可趣何有證得

尚無證得何有證者是故有之斯殊無之斯貫洞之斯遠沮之斯局豁爾夷蕩而無懈熾然翹勵而不精惱侵與慈濟分華劖林將玉毫比色皆其所也何以易諸觀其假言路以便便仰真宗而止止奕奕珠轉泠泠玉振起予聖旨莫尚於茲晞體法王不亦宜矣然則探其義也發祕藏之玄扃味其談也包密語之殊轍詞婉而旨密即舊文殊般若矣雖雙軸成部而警策備彰庶七衆所歸較然無遠大般若波羅蜜多經卷第五百七十四

大唐三藏法師 玄奘奉 詔譯

### 第七曼殊室利分之一

如是我聞一時薄伽梵在室羅筏住逝多林給孤獨園與大苾芻衆百千人俱皆阿羅漢唯阿難陀猶居學地舍利子等而爲上首復與菩薩摩訶薩衆十千人俱皆不退轉功德甲冑而自莊嚴慈氏菩薩妙吉祥菩薩無礙辯菩薩不捨善軛菩薩而爲上首曼殊室利

童子菩薩明相現時出自住處詣如來所在  
外而立具壽舍利子大迦多衍那大迦葉波  
大採菽氏滿慈子執大藏如是一切大聲聞  
僧亦於此時各從住處諸如來所在外而立  
爾時世尊知諸大衆皆來集已從住處出敷  
如常座結跏趺坐告舍利子汝今何故於晨

朝時在門外立時舍利子白言世尊曼殊室  
利童子菩薩先來住此我等後來尔時世尊  
知而故問曼殊室利言善男子汝實先來至  
此住處爲欲觀禮親近佛耶曼殊室利前白  
佛言如是世尊如是善逝何以故我於如來  
觀禮親近常無厭足爲欲利樂諸有情故實

答四

二

先來此世尊我今來至此處親近禮敬觀如  
來者專爲利樂一切有情非爲證得佛菩提  
故非爲樂觀如來身故非爲擾動真法界故  
非爲分別諸法性故亦不爲餘種種事故我  
觀如來即真如相無動無作無所分別無異  
分別非即方處非離方處非有非無非常非

斷非即三世非離三世無生無滅無去無來  
無染不染無二不二心言路絕若以此等真  
如之相觀於如來名真見佛亦名禮敬親近  
如來實於有情爲利樂故佛告曼殊室利童  
子汝作是觀爲何所見曼殊室利白言世尊  
我作是觀都無所見於諸法相亦無所取佛  
言善哉善哉童子汝能如是觀於如來於一  
切法心無所取亦無不取非集非散時舍利  
子謂曼殊室利言仁能如是親近禮敬觀於  
如來甚爲希有雖常慈愍一切有情而於有  
情都無所得雖能化導一切有情令趣涅槃  
而無所執雖爲利樂諸有情故擐大甲冑而  
於其中不起積集散壞方便時曼殊室利白  
舍利子言如是如是如是如尊所說我爲利樂諸  
有情故擐大甲冑令趣涅槃實於有情及涅  
槃界所化所證無得無執又舍利子非我實  
欲利樂有情擐大甲冑所以者何諸有情界  
無增無減假使於此一佛土中有如毘伽沙

答五

三

數諸佛一一皆住爾所大劫晝夜常說爾所法門一一法門各能度脫爾所佛土諸有情類悉皆令入無餘涅槃如此佛土有如是事餘十方面各如毘伽沙等世界亦復如是雖有爾所諸佛世尊經爾所時說爾所法度脫爾所諸有情類皆令證入無餘涅槃而有情界亦無增減何以故以諸有情自性離故無邊際故不可增減舍利子言曼殊室利若諸有情自性離故無邊際故無增減者何緣菩薩求大菩提欲爲有情常說妙法曼殊室利言舍利子我說有情都不可得何有菩薩求大菩提欲爲有情常說妙法何以故舍利子

諸法畢竟不可得故佛告曼殊室利童子若諸有情都不可得云何施設諸有情界曼殊室利白言世尊有情界者但假施設曼殊室利設有問汝有情界者爲有幾何汝得彼問當云何答世尊我當作如是答如佛法數彼界亦余曼殊室利設復問汝有情界者其量我修甚深般若波羅蜜多於善於惡無增無減世尊我修甚深般若波羅蜜多於一切法亦無增減世尊般若波羅蜜多出現世間不爲增減一切法故世尊修學甚深般若波羅蜜多不爲棄捨異生等法不爲攝受一切佛法所以者何甚深般若波羅蜜多不爲捨法

得法故起世尊修學甚深般若波羅蜜多不爲耽離生死過失不爲欣樂涅槃功德所以者何修此法者不見生死況有耽離不見涅槃況有欣樂世尊修學甚深般若波羅蜜多不見諸法有劣有勝有失有得可捨可取世尊修學甚深般若波羅蜜多不得諸法可增

可減所以者何非真法界有增有減世尊若能如是修者名真修學甚深般若波羅蜜多復次世尊若修般若波羅蜜多於一切法不增不減名真修學甚深般若波羅蜜多若修般若波羅蜜多於一切法不生不滅名真修學甚深般若波羅蜜多若修般若波羅蜜多於一切法不見增減名真修學甚深般若波羅蜜多若修般若波羅蜜多於一切法不見

般若波羅蜜多不見諸法有好有醜有高有下名真修學甚深般若波羅蜜多復次世尊善男子等若修般若波羅蜜多於諸法中不得勝劣謂都不見此勝此劣是真般若波羅蜜多所以者何真如法界法性實際無勝無劣若如是修名真修學甚深般若波羅蜜多

卷四

五

佛告曼殊室利童子諸佛妙法豈亦不勝曼殊室利白言世尊諸佛妙法不可取故亦不可言是勝是劣如來豈不證諸法空世尊答言如是童子曼殊室利復白佛言諸法空中何有勝劣世尊讚曰善哉善哉如是如是如汝所說曼殊室利佛法豈不是無上耶如是

世尊一切佛法雖實無上而於其中無法可得故不可說佛法無上復次世尊善男子等若修般若波羅蜜多不欲任持一切佛法不欲調伏異生法等甚深般若波羅蜜多於諸佛法異生法等不欲增長及調伏故於一切法無分別故若如是修名真修學甚深般若

波羅蜜多復次世尊善男子等若修般若波羅蜜多不見諸法有可思惟可分別者曼殊室利汝於佛法豈不思惟不也世尊我若見有真實佛法應可思惟然我不見世尊般若波羅蜜多不爲分別諸法故起謂不分別是異生法是聲聞法是獨覺法是菩薩法是如

來法善男子等精勤修學甚深般若波羅蜜多於諸法中都無所得亦無所說謂不說有異生法性亦不說有聲聞乃至如來法性所以者何此諸法性皆畢竟空不可見故若是修名真修學甚深般若波羅蜜多復次世尊善男子等勤修般若波羅蜜多不作是念此是欲界此是色界此無色界此是滅界所以者何甚深般若波羅蜜多不見有法是可滅者若如是修名真修學甚深般若波羅蜜多復次世尊若修般若波羅蜜多於一切法不作恩怨何以故甚深般若波羅蜜多不爲任持一切佛法不爲棄捨異生等法所以者

何善男子等勤修般若波羅蜜多於佛法中不欲證得不欲滅壞異生等法達一切法性平等故若如是修名真修學甚深般若波羅蜜多爾時世尊即便讚曰曼殊室利善哉善哉汝今乃能說甚深法與諸菩薩摩訶薩衆作真法印亦與聲聞及獨覺等增上慢者作

珍

六

大法印令如實知先所通達非真究竟曼殊室利若善男子善女人等聞是深法心不沉沒亦不驚怖當知是人非於一佛乃至千佛種諸善根定於無量無邊佛所種諸善根乃能聞是甚深般若波羅蜜多心不沉沒亦不驚怖爾時曼殊室利童子合掌恭敬復白佛言我欲更說甚深般若波羅蜜多唯願開許佛告曼殊室利童子汝欲說者隨汝意說曼殊室利便白佛言世尊若修甚深般若波羅蜜多於法不得是可住者亦復不得是不可住當知如是甚深般若波羅蜜多不緣法住何以故以一切法無所緣故世尊若能如是

修者名真修學甚深般若波羅蜜多於一切法不取相故復次世尊應觀如是甚深般若波羅蜜多不現前觀諸法性相謂於佛法尚不現觀況菩薩法於菩薩法尚不現觀況獨覺法於獨覺法尚不現觀況聲聞法於聲聞法尚不現觀況異生法何以故以一切法性

相離故復次世尊依修如是甚深般若波羅蜜多於諸法中無所分別謂不分別是可思議不可思議法性差別當知菩薩摩訶薩衆修行般若波羅蜜多於諸法中都無分別復次世尊依修如是甚深般若波羅蜜多一切法中都不見有此是佛法此非佛法此可思

七

議此不可思議以一切法無差別性故若諸有情能修如是甚深般若波羅蜜多觀一切法皆是佛法順菩提故觀一切法皆不思議畢竟空故是諸有情已曾親近供養恭敬多百千佛種諸善根乃能如是修行般若波羅蜜多復次世尊若善男子善女人等聞說如

是甚深般若波羅蜜多心不沉沒亦不驚怖當知過去已曾親近供養恭敬多百千佛種諸善根乃能如是復次世尊應觀如是甚深般若波羅蜜多若能勤修則於諸法不見雜染不見清淨雖無所見而能勤修甚深般若波羅蜜多於一切時心無厭倦復次世尊若

修如是甚深般若波羅蜜多於諸異生聲聞獨覺菩薩佛法無差別想了此等法畢竟空故若能如是名真修學甚深般若波羅蜜多佛告曼殊室利童子汝已親近供養幾佛曼殊室利白言世尊我已親近供養佛數量同幻士心心所法以一切法皆如幻故曼殊室

利汝於佛法豈不趣求世尊我今不見有法非佛法者何所趣求曼殊室利汝於佛法已成就耶世尊我今都不見法可名佛法何所成就是曼殊室利汝豈不得無著性耶世尊我今即無著性豈無著性復得無著曼殊室利汝不當坐菩提座耶世尊諸佛於菩提座尚

無坐義況我能坐何以故以一切法皆用實際爲定量故於實際中座及坐者俱不可得曼殊室利言實際者是何增語世尊實際當知即是僞身增語曼殊室利云何僞身可名實際世尊實際無去無來非真非僞身非身相俱不可得僞身亦爾是故僞身即是實際

時舍利子便白佛言若諸菩薩聞說如是甚深般若波羅蜜多心不沉沒亦不驚怖是諸菩薩定趣菩提不復退轉慈氏菩薩復白佛言若諸菩薩聞說如是甚深般若波羅蜜多心不沉沒亦不驚怖是諸菩薩已近無上正等菩提何以故是諸菩薩現覺法性離一切

答曰

分別如大菩提故曼殊室利亦白佛言若諸菩薩聞說如是甚深般若波羅蜜多心不沉沒亦不驚怖是諸菩薩如佛世尊堪受世間供養恭敬何以故於一切法覺實性故時有女人名無緣慮合掌恭敬白言世尊若諸有情聞說如是甚深般若波羅蜜多心不沉沒

亦不驚怖是諸有情於異生法若聲聞法若獨覺法若菩薩法若如來法皆不緣慮所以者何達一切法都無所有能所緣慮俱不得爾時佛告舍利子等如是如是汝所說若善男子善女人等聞說如是甚深般若波羅蜜多心不沉沒亦不驚怖是善男子善女

人等當知已住不退轉地定趣菩提不復退轉舍利子等若諸有情聞說如是甚深般若波羅蜜多心不沉沒亦不驚怖歡喜信樂聽聞受持轉爲他說心無厭倦是諸有情能爲一切真實廣大殊勝施主能施一切無上財寶具足布施波羅蜜多是諸有情淨戒圓滿

具真淨戒具勝淨戒淨戒功德皆已圓滿具足淨戒波羅蜜多是諸有情安忍圓滿具真忍波羅蜜多是諸有情精進圓滿具真精進具勝精進精進功德皆已圓滿具足精進波羅蜜多是諸有情靜慮圓滿具真靜慮具勝

靜慮靜慮功德皆已圓滿具足靜慮波羅蜜多是諸有情般若圓滿具真般若具勝般若般若功德皆已圓滿具足般若波羅蜜多是諸有情成就真勝慈悲喜捨亦能爲他宣說開示甚深般若波羅蜜多佛告曼殊室利童子汝觀何義欲證無上正等菩提曼殊室利

白言世尊我於無上正等菩提尚無住心況當欲證我於菩提無求趣意所以者何菩提即我我即菩提如何求趣佛言善哉善哉童子汝能巧說甚深義處汝於先佛多植善根久發大願能依無得修行種種清淨梵行曼殊室利便白佛言若於諸法有所得者可依無得修淨梵行我都不見有法可得及無所得如何可言能依無得修淨梵行佛告曼殊室利童子汝今見我聲聞德耶世尊我見佛言童子汝云何見世尊今我見諸聲聞非異生非聖者非有學非無學非可見非不可見非見者非不見者非多非少非小非大非已

調伏非未調伏我如是見而無見想時舍利子便問彼言於聲聞乘既如是見復云何見正等覺乘大德我今不見菩薩亦復不見諸菩薩法不見菩提亦復不見趣菩提法不見有見有趣菩提行亦不見有證菩提法不見有能證菩提者我如是見正等覺乘謂於其中

都無所見時舍利子復問彼言汝於如來當云何見大德止止勿於如來大龍象王而興言論曼殊室利所言佛者是何增語今問大德所言我者復何增語舍利子言我者但有假立名字是空增語大德當知佛之增語即我增語我之與佛俱畢竟空但隨世間假立名字菩提名字亦是假立不可尋此求實菩提菩提相空不可表示何以故名字菩提二俱空故名字空故言說亦空不可以空表示空法菩提空故佛亦是空故所言佛是空增語復次大德所言佛者無來無去無生無滅無所證得無所成就無名無相不可分別無

言無說不可表示唯微妙智自內證知謂諸如來覺一切法畢竟空寂證大菩提隨順出間假立名字故稱爲佛非爲實有若有若無不可得故復次大德如來所證微妙智慧說名菩提成就菩提故名爲佛菩提空故佛亦是空由此佛名是空增語時舍利子便白佛

言曼殊室利所說深法非初學者所能了知爾時曼殊室利童子即白具壽舍利子言我所說者非唯初學不能解了所作已辦阿羅漢等亦不能知非我所說有能知者所以者何菩提之相非識所識無見無聞無得無念無生無滅不可說示不可聽受如是菩提性相空寂諸大菩薩尚未能知何況二乘所知解了菩提性相尚不可得況當有實證菩提者舍利子言曼殊室利佛於法界豈不證耶不也大德所以者何佛即法界法界即佛法界不應還證法界又舍利子一切法空說爲法界即此法界說爲菩提法界菩提俱離性

卷十一

十一

諸法本性都無所有不可施設在此在彼此物彼物又舍利子若造無間當知即造不可思議亦造實際何以故舍利子不可思議與五無間俱即實際性無差別既無有能造實際者是故無間不可思議亦不可造由斯理趣造無間者非墮地獄不思議者非得生天造無間者亦非長夜沉淪生死不思議者亦非究竟能證涅槃何以故舍利子不可思議與五無間皆住實際性無差別無生無滅無去無來非因非果非善非惡非招惡趣非感人天非證涅槃非沒生死何以故以真法界非善非惡非高非下無前後故又舍利子犯

重苾芻非墮地獄淨持戒者非得生天犯重  
苾芻非沉生死淨持戒者非證涅槃犯重苾  
芻非應毀訾淨持戒者非應讚歎犯重苾芻  
非應輕蔑淨持戒者非應恭敬犯重苾芻非  
應乖諱淨持戒者非應和合犯重苾芻非應  
遠離淨持戒者非應親近犯重苾芻非應捐

減淨持戒者非應增益犯重苾芻非不應供  
淨持戒者非定應供犯重苾芻非增長漏淨  
持戒者非損減漏犯重苾芻非不清淨淨持  
戒者非定清淨犯重苾芻非無淨信淨持戒  
者非有淨信犯重苾芻非不應受清淨信施  
淨持戒者非定應受清淨信施何以故舍利  
子真法界中若持若犯其性平等無差別故  
又舍利子諸異生類名和合者漏盡苾芻名  
不和合曼殊室利汝依何義作如是說大德  
異生與生因合名和合者諸阿羅漢無如是  
義名不和合我依此義作如是說又舍利子  
諸異生類名超怖者漏盡苾芻名不超怖曼

殊室利汝依何義作如是說大德異生於可  
怖法不生怖畏名超怖者諸阿羅漢知可怖  
法實無所有無怖可超我依此義作如是說  
又舍利子諸異生類得無滅忍諸菩薩衆得  
無生忍曼殊室利汝依何義作如是說大德  
異生不樂寂滅名得無滅忍諸菩薩衆不見  
珍四

十三

法生名得無生忍我依此義作如是說又舍  
利子諸異生類名調伏者漏盡苾芻名不調  
伏曼殊室利汝依何義作如是說大德異生  
未調伏故應可調伏名調伏者諸阿羅漢漏  
結已盡不復須調名不調伏我依此義作如  
是說又舍利子諸異生類名增上心超越行  
者漏盡苾芻名心下劣非超越行曼殊室利  
汝依何義作如是說大德異生其心高舉行  
違法界名增上心超越行者諸阿羅漢其心  
謙下行順法界名心下劣非超越行我依此  
義作如是說時舍利子讚曼殊室利言善哉  
善哉善能爲我解蜜語義曼殊室利報言如

是如是大德我非但能解密語義我亦即是  
一切漏盡真阿羅漢何以故我於聲聞獨覺  
樂欲皆永不起故名漏盡真阿羅漢佛告曼  
殊室利童子頗有因緣可說菩薩坐菩提座  
不證無上正等菩提曼殊室利白言世尊亦  
有因緣可說菩薩坐菩提座不證無上正等

菩提謂菩提中無有少法可名無上正等菩  
提然真菩提性無差別非坐可得不坐便捨  
由此因緣可說菩薩坐菩提座不證菩提無  
相菩提不可證故曼殊室利復白佛言無上  
菩提即五無間彼五無間即此菩提所以者  
何菩提無間俱假施設非真實有菩提之性

答

十三

非可證得非可修習非可現見彼五無間亦  
復如是又一切法本性畢竟不可現見於中  
無覺無覺者無見無見者無知無知者無分  
別無分別者離相平等名爲菩提五無間性  
亦復如是由此菩提非可證得言可證得修  
習現見大菩提者是增上慢佛告曼殊室利

童子汝今謂我是如來耶不也世尊不也善  
逝我不謂佛是實如來所以者何夫如來者  
以微妙智證會真如妙智真如二俱離相真  
如離相非謂真如妙智亦然非謂妙智既無  
妙智及無真如是故如來亦非真實何以故  
真如妙智但假施設如來亦爾非二不二是  
故妙智真如如來但有假名而無一實故不  
謂佛是實如來佛告曼殊室利童子汝非疑  
惑於如來耶不也世尊不也善逝何以故我  
觀如來實不可得無生無滅故無所疑佛告  
曼殊室利童子如來豈不出現世間不也世  
尊不也善逝若真法界出現世間可言如來

出現於世非真法界出現世間是故如來亦  
不出現曼殊室利汝謂琰伽沙數諸佛入涅  
槃不世尊豈不見諸佛如來同不思議一境  
界相曼殊室利如是如是如汝所說諸佛如  
來同不思議一境界相曼殊室利復白佛言  
今佛世尊現住世不佛言如是曼殊室利便

白佛言若佛世尊現住世者跋伽沙等諸佛  
世尊亦應住世何以故一切如來同不思議  
一境相故不思議相無生無滅如何諸佛有  
入涅槃是故世尊若未來佛當有出世一切  
如來皆當出世若過去佛已入涅槃一切如  
來皆已滅度若現在佛現證菩提一切如來

皆應現證何以故不思議中去來現在所有  
諸佛無差別故然諸世間迷謬執著種種戲  
論謂佛世尊有生有滅有證菩提告曼殊  
室利童子汝所說法唯有如來不退菩薩大  
阿羅漢所能解了餘不能知何以故唯如來  
等聞是深法如實了達不讚不毀知心非心

論

古

不可得故所以者何一切法性皆悉平等心  
及非心俱不可得由此於法無讚無毀曼殊  
室利即白佛言於是深法誰當讚毀佛言童  
子愚夫異生彼如是心非實心性同佛心性  
不可思議曼殊室利復白佛言愚夫異生心  
非心性同佛心性不思議耶佛告曼殊室利

童子如是如是汝所說何以故佛有情心  
及一切法皆悉平等不思議故曼殊室利復  
白佛言佛有情心及一切法若皆平等不可  
思議今諸聖賢求涅槃者勤行精進豈不唐  
捐所以者何不思議性與涅槃性既無差別  
何用更求若有說言此異生法此聖者法有  
差別相當知彼人未曾親近真淨善友作如  
是說令諸有情執二法異沉淪生死不得涅  
槃佛告曼殊室利童子汝願如來於有情類  
最為勝不出尊若有真實有情我願如來於  
彼最勝然有情類實不可得佛告曼殊室利  
童子汝願佛成就不思議法耶世尊若有不  
思議法實可成就我願如來成就彼法然無  
是事佛告曼殊室利童子汝願如來說法調  
伏弟子衆不出尊若有說法調伏真如法界  
我願如來說法調伏諸弟子衆然佛世尊出  
現於世於有情類都無恩德所以者何諸有  
情類皆住無雜真如法界於此界中異生聖

論

古

者能說能受俱不可得佛告曼殊室利童子汝願如來是世無上真福田不曼殊室利白言世尊若諸福田是實有者我亦願佛於彼無上然諸福田實不可得是故諸佛皆非福田非非福田以福非福及一切法性平等故然世間田能無盡者世共說彼名無上田諸

佛世尊證無盡福是故可說無上福田又世間田無轉變者世共說彼名無上田諸佛世

尊證無變福是故可說無上福田又世間田用難思者世共說彼名無上田諸佛世尊證難思福是故可說無上福田諸佛福田雖實無上而植福者無滅無增佛告曼殊室利童

子汝依何義作如是說曼殊室利白言世尊佛福田相不可思議若有於中而殖福者即便能了平等法性達一切法無滅無增故佛福田最為無上爾時大地以佛世尊神力法力六返變動時衆會中有十六億大苾芻衆諸漏未盡心得解脫七百苾芻尼三千鶯波

索迦四萬鄒波斯迦六十俱胝那庾多數欲界天衆遠塵離垢生淨法眼時阿難陀即從座起頂禮佛足偏覆左肩右膝著地合掌恭敬白言世尊何因何緣今此大地六返變動爾時佛告阿難陀言由妙吉祥說福田相我今印許故現斯瑞過去諸佛亦於此處說福田相今大地動故於今時現如是事

### 大般若波羅蜜多經卷第五百七十四 珍四

十六末

挺亭項反譏鍾救憩立例反泯聲滅也造修到上七反混茫上胡本反沈寡寡空貌也沮才呂

豁余活反翹勸上巨嬌反下音惱侵妖氣浸渰一蓋反弈亦冷玲音晞探土含反苞必交舍殊轍車之異跡也較比去羅筏室伐11交衛甲胄頭鎧也善輶南反衍那演迦音11子也11菽氏乾連此因母氏立名